

# Societad Retorumantsca : quint per l'onn 1995

Autor(en): **Cavegn, Christian / Stupan, Chasper / Seger-Arquisch, Genoveva**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **Annalas da la Societad Retorumantscha**

Band (Jahr): **109 (1996)**

PDF erstellt am: **15.08.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-236200>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## Societad Retorumantscha

### Quint per l'onn 1995

	<i>Persunal</i>	
4001	Pajas DRG	596'820.80
4002	Forzas auxiliaras	21'271.75
4003	Pajas SRR	21'232.25
4004	Administraziun	2'800.--
	<i>Prestaziuns socialas</i>	
4051	SVS DRG	39'197.95
4056	Assegns da famiglia	4'800.--
4057	Assegns d'uffants	8'069.--
4058	Assicuranza encunter accidents	7'588.20
4059	Assicuranza da pensiun	53'251.30
	<i>Fascichels</i>	
4100	Preparaziun e spediziun fascichels	25'328.45
4120	Liar fascichels	2'919.25
4130	Per. invest. app.	36'425.40
	<i>Cumissiuns SRR</i>	
4200	Sedutas	2'542.80
4220	Cumissiun filologica	935.60
	<i>Administraziun e biro</i>	
4300	Material da biro, portos	3'835.85
4310	Telefon	2'082.30
4320	Taxas schec postal	874.40
4340	Reparaturas installaziuns	148.45
4345	Apparaturas electronicas	4'987.70
4346	Investiziuns per computers	30'000.--
4350	Biblioteca	11'591.--
4351	Liar cudeschs	4'084.85
4355	Fotocopias e documentaziun	1'339.--
4358	Cumpra DRGs vegls	4'340.--
4359	Cumpra cudeschs vegls	1'000.--
4360	Mobiglias, maschinas	1'068.90
4365	Assicuranza encunter fieu	1'612.60
4370	Glisch, stgaudent	684.30
4375	Schubergiar	7'189.35
4380	Tschains locals	19'360.--
4390	Diversa	664.60
		<hr/>
		918'046.05

	<i>Transport</i>	918'046.05	
	<i>Annalas</i>		
4400	Stampa, separats	13'707.20	
4410	Spediziun	1'496.90	
4420	Redacziun	1600.--	
4430	Administraziun	5'000.--	
4450	Divers custs	1'451.--	
	<i>Quint general</i>		
4600	Spesas banca	704.95	
4650	Tschains passivs	1'648.05	
6001	Chantun per DRG		50'000.--
6002	Chantun per SRR		10'000.--
6010	Fond Naziunal per pajas		713'950.--
6011	Fond Naziunal per subs. suppl.		11'129.--
6020	Fond Naziunal per fascichels		21'600.--
6030	ASSH per Annalas		6'000.--
6050	LR per administraziun		15'000.--
6055	LR per Annalas		10'000.--
6056	LR per rapport annual		900.--
6065	Per administraziun Annalas		5'000.--
6066	Per RR 11 e 12		64.50
6070	Per telefons		472.20
6075	Per fotocopias		1'909.50
6076	Per portos		304.30
6077	Lavurs chantun		1'544.40
6078	Per fotografias		1'253.50
6080	Restituziun supplement per uffants		5'516.--
6085	Tschains activs		1'874.40
6086	Tschains chapital		6'361.60
6090	Diversa		1'242.60
	<i>Vendita</i>		
6100	Fascichels		329.50
6101	Register Crestomazia		1'027.25
6102	Annalas veglias		3'226.96
6103	RR		2'271.50
6104	Toms DRG e cuverta		5'703.25
6105	Annalas 1995		16'278.20
6110	Fascichel 120		217.75
6111	Fascichel 121		15'503.25
6112	Fascichel 122		15'301.81
6113	Fascichel 123		14'905.24
6114	Fascichel 124		6'358.55
		<u>943'654.15</u>	<u>943'654.15</u>

## *Bilantscha*

ACTIVAS		
1001	Cassa	118.45
1002	Schec postal	49'630.61
1003	BCG conto current	1'727.87
1005	BCG per fascichels	65'369.13
1007	Carnet spargn «Intents socials»	38'998.20
1008	Credit Svizzer	19'056.45
1009	BCG Carnet da spargn SRR	40'086.10
1010	Obligaziuns/Fond da construcziun	121'300.--
1020	Biblioteca e mobiglias	1.--
1030	Activas transitoricas	12'439.20
		<hr/>
		348.727.01
		<hr/> <hr/>

PASSIVAS		
2001	Crediturs e passivas transitoricas	38'903.60
2002	Fond Cadonau	20'000.--
2004	Fond Naziunal	10'239.80
2005	Reserva «Intents socials»	39'441.65
2006	Reserva Romanica Raetica	5'059.65
2007	Reserva per fascichels	65'020.43
2010	Fond da construcziun	133'200.--
2050	Chapital	35'270.77
		<hr/>
		347'135.90
		<hr/> <hr/>

Quint revedì ils 30 d'avrigl 1996

Ils revisurs: *Christian Cavegn*  
*Chasper Stupan*

La cassiera: *Genoveva Seger-Arquisch*

